

Zakład Filologii Portugalskiej i Przekładoznawstwa Uniwersytetu Jagiellońskiego
oraz krakowska Katedra Instytutu Camõesa zapraszają na wydarzenie:

SOPHIA DE MELLO BREYNER ANDRESEN

OBCHODY STULECIA NARODZIN



27 LISTOPADA 2019 R. | COLLEGIUM PADEREVIANUM UJ (AL. MICKIEWICZA 9A)

PROGRAM

- 11:30-11:45 Powitanie uczestników warsztatów [sala B503]
11:45-13:00 Warsztaty przekładowo-interpretacyjne (część 1) [sala B503]
13:00-13:15 Przerwa
13:15-14:30 Warsztaty przekładowo-interpretacyjne (część 2) [sala B301]
14:30-15:00 Przerwa obiadowa
15:00-16:30 Wystąpienia specjalistów [sala B303]:
- 15:00-15:15 dr hab. Anna Kalewska, prof. UW: *Tajemnice poezji Sophii de Mello Breyner Andresen*
 - 15:15-15:30 dr Jakub Jankowski (UW): *Krótkometrażowa wieloznaczność, czyli J. C. Monteiro czyta Sophię de Mello Breyner Andresen*
 - 15:30-15:45 dr Anna Działak-Szubińska (UW): *O kobiecie, która wyrzekła się poezji, miłości i świętości. Opowiadania przykładowe - między krytyką społeczną a krytyką polityczną*
 - 15:45-16:00 dr Anna Wolny (UJ): *Rewolucja jest kobietą - poezja po stronie człowieka na przykładzie twórczości Sophii de Mello Breyner Andresen*
 - 16:00-16:15 dr Ricardo Rodrigues (UJ): *A sea so old and so new: the poetry of Sophia de Mello Breyner*
 - 16:15-16:30 dyskusja i podsumowanie
- 19:00-20:30 Czytanie utworów poetki w przekładzie uczestników warsztatów [LOKATOR, ul. Mostowa 1]

Na warsztaty prowadzone przez dra Gabriela Borowskiego (UJ) obowiązuje rejestracja.

Na wystąpienia specjalistów w języku polskim i angielskim zapraszamy również osoby, które nie posługują się językiem portugalskim.

Wydarzenie w księgarni Lokator ma charakter otwarty.